



SPRACHWELTEN

«Capito»

Pli baud n'era il hockey sin glatsch nagut auter ch'in «camicaze». Cun in bastun da hockey en maun filavan ils giugaders da hockey sur il glatsch. La segirezza n'aveva betg ina grond'impurtanza.

Ozendi paisa l'equipament dals giugaders da hockey intgins kilograms. Cun schanegiaders e chappellinas flizzan ils sportists sur il glatsch. Cumbain che las reglas dal gieu eran sumegliantas, sumegliava il cunfar sin il glatsch in champ da battaglia. Il sport è anc oz fitg grop. Cun forza stauschan ils hockeyaners in l'auter en la banda, tschiffan in l'auter per il culiez e tgi che perda la pazienza dat era ina giada ina pitgada. Jau na sai betg pertge ch'i dat uschè blers fans da hockey. En la

halla da glatsch èsi fraid e nun-comfortabel e la gronda part dals visitaders spizza d'alcohol. Las pausas èn memia curtas per organiser ina bavronda chauda. Ina gronda differenza visavi pli baud èn las hallas da glatsch. En mintga chantun chatt'ins hallas. Ils glatschs artificialz na derasan in-summa betg in'atmosfera nostalgica. Dapertut penden signets. «Capito», jau discuro da las numerusas reclamas che penden en l'entir stadion. Quai numn'jau manipulaziun. La pluna da signets irritescha e la rudella da hockey sa glischna uschè svelto sur il glatsch che gnanca las cameras na pon suandar sia via. Sco visitadra (jau stoss conceder, jau sun mintgatant da la partida) èsi sulettamain interessant dad observar il tamtam da la gliעד. Cunzunt ils artitgels da fans èn



inqual giada extraordinaris e curius. Jau sai be dir: «Jau na sun betg in grond fan dal hockey, capito».

Sibylle Pfiffner